

**DOLNOŚLĄSKI WOJEWÓDZKI  
KONSERWATOR ZABYTEKÓW  
we WROCŁAWIU**

Delegatura w Jeleniej Górze  
58-500 Jelenia Góra, ul. 1-go Maja 23  
☎ (075) 752 68 65, 767 63 85

dwkz-jg@dwkz.pl

http://wosoz.ibip.wroc.pl/public

JG/N.5142.749.2021.WR  
L. dz. 29719

Jelenia Góra, dnia 26.07.2021 r.

**DECYZJA Nr 1402 / 2021**

**Pozwolenie na prowadzenie innych działań przy zabytku**

Na podstawie art. 89 pkt 2, art. 91 ust 4 pkt 4, art. 92 ust 6, art. 36 ust. 1 pkt 11 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (t. j. Dz. U. z 2021 r., poz. 710), § 17 rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 2 sierpnia 2018 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich i badań konserwatorskich przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków albo na Listę Skarbów Dziedzictwa oraz robót budowlanych, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków, a także badań archeologicznych i poszukiwań zabytków (t. j. Dz. U. z 2021 r., poz. 81) oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t. j. Dz. U. z 2021 r., poz. 735),

po rozpatrzeniu wniosku z dnia 02.07.2021 r. (data wpływu: 05.07.2021 r.) złożonego przez Pana Lesława Krokosza, Zastępcę Burmistrza Gminy i Miasta Lwówek Śląski, z/s al. Wojska Polskiego 25a, 59-600 Lwówek Śląski, o udzielenie pozwolenia na prowadzenie innych działań przy zabytku, tj. zabezpieczenie w trybie awaryjnym budynku słodowni poprzez wykonanie demontażu oraz ściągnięcie elementów stropodachów budynku dawnej słodowni przy ul. Traugutta, na działce nr 236 obręb 0001 Lwówek Śląski, wpisanego do rejestru zabytków pod nrem A/6101 decyzją z dnia 30.11.2018 r. oraz po ocenie danych przedstawionych we wniosku i załącznikach do niego:

1. oświadczenie o posiadaniu prawa do dysponowania nieruchomością,
2. „Przeгляд okresowy ze sprawdzenia stanu technicznego i zachowania ścian konstrukcyjnych budynku nr 6/2021” sporządzonym 26.06.2021 r. przez inż. Bogumiłę Bytnar,

**udzielam pozwolenia**

Gminie i Miastu Lwówek Śląski, z/s al. Wojska Polskiego 25a, 59-600 Lwówek Śląski,  
na wykonanie następujących prac:

1. zabezpieczenie w trybie awaryjnym budynku słodowni poprzez wykonanie demontażu oraz ściągnięcie elementów stropodachów budynku dawnej słodowni przy ul. Traugutta, na działce nr 236 obręb 0001 Lwówek Śląski, zgodnie z zakresem prac wskazanym w przeglądzie okresowym sporządzonym 26.06.2021 r. przez inż. Bogumiłę Bytnar.

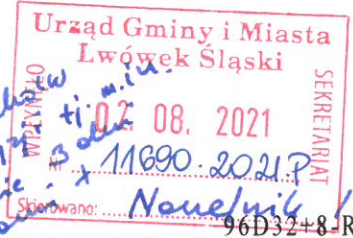
Wydział IN

data wpływu 03 SIE. 2021

Nr 894

Skierowano

P. Mazur  
W. P. Pruszyńska



*Złeni  
masz abitylic  
minijup decy 23  
depilnowai  
zawiodowanie  
med robor  
dwkz*

02.08.2021

*IN*

**Termin ważności pozwolenia: 31.12.2021 r.**

**Pozwolenie wydaje się pod następującymi warunkami:**

1. Zawiadomienia wojewódzkiego konserwatora zabytków o terminie rozpoczęcia i zakończenia wskazanych w pozwoleniu działań.
2. Zawiadomienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o terminie podjęcia określonych czynności związanych z wydanym pozwoleniem, przynajmniej 3 dni przed dniem rozpoczęcia tych czynności.
3. Niezwłocznego zawiadomienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o wszelkich zagrożeniach lub nowych okolicznościach ujawnionych w trakcie prowadzenia wskazanych w pozwoleniu działań.
4. Prowadzenia wskazanych w pozwoleniu działań w sposób uwzględniający bezpieczeństwo ludzi, a także zachowanie substancji i konstrukcji budynku dawnej słodowni (niebędącej przedmiotem pozwolenia).
5. Dokonania odbioru końcowego przeprowadzonych prac z udziałem przedstawiciela Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków. O terminie odbioru należy poinformować 14 dni przed planowanym terminem.

#### **UZASADNIENIE**

Dnia 05.07.2021 r. Pan Lesław Krokosz, Zastępca Burmistrza Gminy i Miasta Lwówek Śląski, z/s al. Wojska Polskiego 25a, 59-600 Lwówek Śląski, zwrócił się z wnioskiem do Kierownika Delegatury w Jeleniej Górze Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków we Wrocławiu, działającego w imieniu Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków we Wrocławiu, o wydanie pozwolenia na prowadzenie innych działań przy zabytku, tj. zabezpieczenie w trybie awaryjnym budynku słodowni poprzez wykonanie demontażu oraz ściągnięcie elementów stropodachów budynku dawnej słodowni przy ul. Traugutta, na działce nr 236 obręb 0001 Lwówek Śląski.

Ponieważ budynek dawnej słodowni został wpisany do rejestru zabytków pod nrem A/6101 decyzją z dnia 30.11.2018 r., Dolnośląski Wojewódzki Konserwator Zabytków jest organem właściwym do wydania pozwolenia na podstawie art. 36, ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (t. j. Dz. U. z 2021 r., poz. 710 ).

Dnia 16.10.2019 r. Dolnośląski Wojewódzki Konserwator Zabytków wydał decyzję nr 1991/19 – nakaz konserwatorski, nakazujący zabezpieczenie przedmiotowego obiektu przed zniszczeniem. Zgodnie z pkt 2 nakazu Strona została zobowiązana do usunięcia resztek stropów drewnianych i dachu. Po analizie wniosku i materiałów do niego załączonych, uznano, że przedstawiony we wniosku zakres prac jest zgodny z wymogami nakazu konserwatorskiego oraz zasadami ochrony zabytków. W związku z tym orzeczono jak na wstępie.



### **Pouczenie:**

1. Kto podejmuje działania, o których mowa w art. 36 ust. 1 pkt 1, niezgodnie z zakresem lub warunkami określonymi w pozwoleniu wojewódzkiego konserwatora zabytków, podlega karze pieniężnej w wysokości od 500 do 500 000 zł. (art.107d ust.2 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami).
2. Kto bez pozwolenia albo wbrew warunkom pozwolenia prowadzi prace konserwatorskie, restauratorskie, roboty budowlane, badania konserwatorskie lub architektoniczne przy zabytku wpisanym do rejestru lub roboty budowlane w jego otoczeniu albo badania archeologiczne podlega karze grzywny (art. 117 ww. ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami).
3. Postępowanie w sprawie wydanego pozwolenia może zostać wznowione, a następnie pozwolenie może zostać cofnięte lub zmienione na podstawie art. 47 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami.

Od niniejszej decyzji służy prawo odwołania do Ministra Kultury, Dziedzictwa Narodowego i Sportu w Warszawie za moim pośrednictwem w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia. W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania, strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków we Wrocławiu, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków we Wrocławiu oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna, co oznacza, iż decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu i brak jest możliwości zaskarżenia decyzji do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Nie jest możliwe skuteczne cofnięcie oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania.

Z up. Dolnośląskiego  
Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków  
we Wrocławiu  
mgr Krzysztof Witek  
KIEROWNIK DELEGATURY  
w Jeleniej Górze

### Załącznik:

1. Przegląd okresowy

### Otrzymują:

1. Gmina i Miasto Lwówek Śląski

### Do wiadomości:

1. a/a WR

## Klauzula Informacyjna o przetwarzaniu danych osobowych

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. (dalej RODO) informujemy, że:

1. Administratorem danych osobowych jest Dolnośląski Wojewódzki Konserwator Zabytków z siedzibą we Wrocławiu (50-243) przy ul. Łokietka 11, w imieniu którego działa kierownik delegatury w Jeleniej Górze z siedzibą ul. 1 Maja 23, 58-500 Jelenia Góra, z którym można nawiązać kontakt:
  - A. osobiście, poprzez umówienie wizyty;
  - B. telefonicznie pod nr 756459751
  - C. mailowo: [k.kurek@dwkz.pl](mailto:k.kurek@dwkz.pl)
  - D. korespondencyjnie : Wojewódzki Urząd Ochrony Zabytków we Wrocławiu Delegatura w Jeleniej Górze, ul. 1 Maja 23, 58-500 Jelenia Góra.
2. W sprawach związanych z danymi osobowymi można kontaktować się z inspektorem ochrony danych w Wojewódzkim Urzędzie Ochrony Zabytków we Wrocławiu:  
Inspektor: Mateusz Adamczyk  
Adres e-mail: [iod@dwkz.pl](mailto:iod@dwkz.pl)  
lub w siedzibie urzędu: Wojewódzki Urząd Ochrony Zabytków we Wrocławiu, ul. Łokietka 11, 50-243 Wrocław.
3. Administrator gromadzi dane osobowe w celu realizacji zadań wynikających z obowiązującego prawa, w szczególności ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami na podstawie art. 6 ust. 1 lit e RODO w celu przeprowadzenia postępowania administracyjnego. W związku z powyższym dane gromadzone dane osobowe mogą być przekazywane:
  - A. podmiotom upoważnionym na podstawie obowiązujących przepisów prawa (np. Sądy, prokuratura, jednostki policji etc.);
  - B. podmioty, które przetwarzają dane na podstawie zawartej przez Administratora umowy o przetwarzanie danych osobowych (np. kancelarie adwokackie reprezentujące Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków, firmy informatyczne sprawujące nadzór nad siecią informatyczną, w której zapisane są gromadzone dane etc.)
4. Podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednakże niepodanie danych niezbędnych do przeprowadzenia postępowania administracyjnego, m.in. takich jak imię, nazwisko, adres do korespondencji, w szczególnych sytuacjach nr PESEL może spowodować odmowę wszczęcia postępowania, wskutek braku możliwości ustalenia i identyfikacji strony postępowania administracyjnego w rozumieniu art. 28 kodeksu postępowania administracyjnego. Powyższe nie dotyczy jeżeli przepis obowiązującego prawa nakłada na stronę obowiązek wskazania określonych w danym przepisie prawnym danych identyfikujących tą osobę.
5. Zebrane dane nie będą przekazywane do Państw trzecich.
6. Dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji wskazanego w pkt 3 celu przetwarzania, w tym również obowiązku archiwizacyjnego wynikającego z odrębnych ustaw i innych przepisów prawa.
7. Każdy, kogo dane osobowe są przetwarzane przez Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków, ma prawo do:
  - A. dostępu do treści zgromadzonych danych;
  - B. sprostowania danych;
  - D. ograniczenia przetwarzania danych;
  - E. przenoszenia danych;
  - F. wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych.
8. Zgromadzone dane osobowe dane nie będą poddawane zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym również profilowaniu.
9. Każdy, kto uważa, że jego dane są przetwarzane w sposób nieprawidłowy ma prawo złożenia skargi do organu nadzorczego względem Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków tj. Wojewody Dolnośląskiego:  
pl. Powstańców Warszawy 1, 50-153 Wrocław  
Tel. 71 340 60 00  
mail: [info@duw.pl](mailto:info@duw.pl)  
ePUAP: /req49xn18v/skrytka
10. Każdy, kto uważa, że jego dane są przetwarzane w sposób nieprawidłowy ma prawo złożenia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych  
ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa  
[Tel. 606-950-000](tel:606-950-000)